

Bezprzewodowa pompka próżniowa

Punkt dostarczania sprzętu:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Polska

Producent:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Polska

Infolinia: (+48 71) 71 77 400

E-mail: info@huslog.eu

Zaprojektowano w Polsce
Wyprodukowano w Chinach

Strona www: huslog.eu

SPIS TREŚCI

1. Bezpieczeństwo użytkownika	1
2. Specyfikacja.....	3
2.1 Dane techniczne	3
2.2 Zawartość opakowania.....	3
3. Budowa urządzenia	4
4. Obsługa urządzenia	4
5. Czyszczenie urządzenia.....	6
6. Objasnienia symboli	6
7. Korzystanie z instrukcji	7
8. Gwarancja i serwis.....	8
9. Deklaracja zgodności UE.....	8

1. Bezpieczeństwo użytkownika

Zapoznaj się uważnie z podanymi tu wskazówkami przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem.

–UŻYCIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM–

Urządzenie przeznaczone jest do próżniowego pakowania żywności.

Produkt nie może być stosowany w celach komercyjnych. Każde inne zastosowanie uznawane jest za niewłaściwe i niebezpieczne. Producent nie ponosi odpowiedzialności

za obrażenia wynikające z nieprawidłowego użytkowania urządzenia.

Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje na temat użytkowania produktu – przeczytaj ją uważnie i zachowaj na przyszłość.

- Urządzenie może być obsługiwane przez dzieci powyżej 8 roku życia i osoby z ograniczonymi predyspozycjami mentalnymi lub fizycznymi tylko, gdy są pod nadzorem opiekunów lub po przekazaniu instrukcji użytkowania urządzenia w sposób bezpieczny, rozumiejąc niebezpieczeństwo, jakie niesie ze sobą korzystanie z urządzenia. Urządzenie nie jest zabawką – należy pilnować aby dzieci nie bawiły się urządzeniem.
- Trzymaj urządzenie poza zasięgiem dzieci w wieku poniżej 8 lat.
- Czyszczenie nie może być wykonywane przez dzieci poniżej lat 8 i bez nadzoru.
- Urządzenie nie jest zabawką, dzieci nie powinny się nim bawić.

—NIE RYZYKUJ—

Nie korzystaj z urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z urządzeń elektrycznych i gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Nie włączaj i nie używaj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych. Nie kładź na urządzeniu żadnych przedmiotów łatwopalnych i nie przykrywaj go - może to doprowadzić do uszkodzenia urządzenia, a nawet pożaru. Nie przenoś włączonego urządzenia.

Urządzenie należy wyłączyć przed rozpoczęciem jego czyszczenia. Urządzenie nie wymaga konserwacji.

—WODA I INNE PŁYNY—

Nie należy narażać urządzenia na działanie wody i innych płynów – w szczególności nie zanurzaj urządzenia w cieczach. Może to niekorzystnie wpłynąć na pracę i żywotność podzespołów elektronicznych i elektrycznych. Nie dotykaj urządzenia, jeśli wpadło do wody lub uległo zalaniu.

—PROFESJONALNY SERWIS—

Ten produkt może naprawiać wyłącznie wykwalifikowany serwis producenta lub autoryzowany punkt serwisowy. Naprawa urządzenia przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy grozi uszkodzeniem urządzenia i utratą gwarancji. Producent nie ponosi odpowiedzialności za problemy spowodowane samodzielnymi modyfikacjami dokonanymi przez użytkownika.

—AKUMULATOR—


Unikaj wystawiania wbudowanego akumulatora na działanie bardzo niskich lub bardzo wysokich temperatur (poniżej 0°C lub powyżej 45°C). Ekstremalne temperatury mogą mieć wpływ na jego żywotność. Unikaj kontaktu akumulatora z płynami i metalowymi przedmiotami, mogą one doprowadzić do całkowitego lub częściowego jego uszkodzenia. Nie demontuj, nie modyfikuj, nie zwieraj ani nie wrzucaj akumulatora do ognia – może to spowodować wybuch i pożar. Zużyty lub uszkodzony akumulator umieść w specjalnym pojemniku. Akumulator w urządzeniu jest niewymienialny przez użytkownika.


2. Specyfikacja**2.1 Dane techniczne**

Bezprzewodowa pompka próżniowa	
Model	HUS1021
Numer partii	613252
Zasilanie	5V – 1A
Akumulator	Li-ion 3,7V – 500mAh, 1,85Wh

2.2 Zawartość opakowania

- Bezprzewodowa pompka próżniowa
- Worki strunowe do pakowania 21x22 cm (5 szt.)
- Instrukcja obsługi

 *Jeśli brakuje którejkolwiek z powyższych pozycji lub jest ona uszkodzona, skontaktuj się ze sprzedawcą.*

 *Polecamy zachować opakowanie na wypadek ewentualnej reklamacji.*

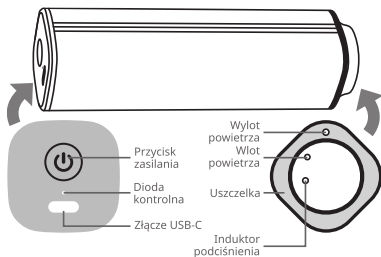
Istnieje możliwość pobrania instrukcji obsługi z podanego poniżej adresu internetowego:

<https://huslog.eu/>

Lub przez zeskanowanie kodu QR:




3. Budowa urządzenia



4. Obsługa urządzenia

ŁADOWANIE AKUMULATORA

 *Przed pierwszym użyciem produktu akumulator urządzenia powinien zostać naładowany do pełna.*

Dla uzyskania pełnej pojemności akumulatora konieczne może być wykonanie kilku cykli ładowania i rozładowania.



Unikaj nadmiernego rozładowania akumulatora. Może to uszkodzić lub skrócić jego żywotność.

Aby naładować akumulator urządzenia, podłącz wtyk USB-C dołączonego przewodu do złącza USB-C w urządzeniu. Drugi koniec przewodu podłącz do źródła zasilania wyposażonego w złącze USB-A (adapter USB, powerbank itp.), które na wyjściu gwarantuje zasilanie 5V – 1A lub o wyższym prądzie. Po rozpoczęciu ładowania dioda kontrolna świeci się na czerwono. Gdy akumulator zostanie naładowany dioda będzie świecić się na zielono. Po zakończeniu ładowania odłącz przewód USB od urządzenia oraz źródła zasilania.

W trakcie ładowania korzystanie z urządzenia nie jest możliwe.

KORZYSTANIE Z URZĄDZENIA



Nie umieszczaj w workach do próżniowego pakowania żywności zawierającej ostre lub szpiczaste krawędzie (np. kości lub ości), ponieważ może to doprowadzić do przekłucia worka i utraty szczelności.

Napełnij worek do pakowania próżniowego do poziomu wskazanego na worku przy zaworze. Napełnienie powyżej tego poziomu uniemożliwi odessanie powietrza z worka. Szczelnie zamknij worek przy pomocy dołączonego klipsa – nałóż klips z jednej strony krawędzi worka z zapięciem, upewnij się wypukłość po wewnętrznej stronie klipsa znajduje się w rowku w zapięciu worka, przeciągnij klips wzdłuż zapięcia na całej jego długości. W razie potrzeby czynność można powtórzyć.

Połóż worek na płaskiej, twardej powierzchni i przyłóż uszczelkę pompki do jednokierunkowego zaworu worka, tak żeby uszczelka mieściła się wewnątrz okręgu wokół zaworu. Wciśnij przycisk zasilania żeby włączyć odsysanie powietrza. Czas potrzebny na odessanie powietrza zależy

od rozmiaru worka oraz umieszczonej w nim zawartości. Pompka wyłączy się automatycznie po odessaniu powietrza z worka

5. Czyszczenie urządzenia



OSTRZEŻENIE! Urządzenia nie można zanurzać w wodzie, ani myć pod strumieniem bieżącej wody!



Czyszczenie może odbywać się tylko, gdy urządzenie jest wyłączone i nie jest podłączone do ładowania.



Nie stosuj do czyszczenia żadnych środków chemicznych, alkalicznych, ściernych lub dezynfekujących, ponieważ mogą szkodliwie wpływać na elementy urządzenia.

Obudowa urządzenia może być czyszczona tylko za pomocą suchej ściereczki lub papierowego ręcznika. W przypadku mocnych zabrudzeń korpusu dopuszcza się użycie ściereczki lekko zwilżonej letnią wodą i mocno wyciśniętej z jej nadmiaru. Po tym niezwłocznie należy przetrzeć myte miejsce suchą ściereczką lub papierowym ręcznikiem i pozostawić urządzenie do pełnego wyschnięcia.

Uszczelkę pompki można zdjąć i umyć pod wodą. Zakładając uszczelkę po umyciu i wysuszeniu upewnij się, że nie zasłania ona wylotu powietrza.

6. Objasnienia symboli



Opakowanie urządzenia można poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami.



Symbol oznaczający teksturę falistą (materiał opakowania).



Znak oznacza, że produkt przeznaczony jest do kontaktu z żywnością.



Symbol oznacza, że w opakowaniu znajduje się instrukcja obsługi, z którą należy się zapoznać przed rozpoczęciem użytkowania.



Zgodnie z Dyrektywą WEEE 2012/19/UE produkt oznaczony jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci. Produktu nie wolno wyrzucać wraz odpadami komunalnymi, ale należy dostarczyć go do wyznaczonego punktu zbiórki i recyklingu zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, który utylizuje takie niebezpieczne odpady. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji o punktach usuwania zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych, należy skierować się do administracji gminnej lub sprzedawcy urządzenia.



Symbolem selektywnej zbiórki oznacza się baterie i akumulatory, które muszą być wyrzucane do specjalnie oznakowanych pojemników, oddawane do punktów przyjmowania odpadów specjalnych lub sprzedawcom sprzętu elektrycznego lub elektronicznego. Nie wolno ich wyrzucać z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Utylizując baterie i akumulatory stosuj się do lokalnych przepisów oraz prawa UE.

7. Korzystanie z instrukcji

Bez uprzedniej pisemnej zgody producenta żadna część niniejszej instrukcji obsługi nie może być powielana, rozpowszechniana, tłumaczona ani przekazywana w jakiegokolwiek formie czy przy użyciu jakichkolwiek środków elektronicznych bądź mechanicznych, w tym przez tworzenie fotokopii, rejestrowanie lub przechowywanie w jakichkolwiek systemach przechowywania i udostępniania informacji.

Wszystkie marki i nazwy produktów są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi


danych firm.

Wygląd graficzny lub kolor produktu mogą się różnić od rzeczywistego produktu.

8. Gwarancja i serwis

Produkt ma 2 lata gwarancji, licząc od daty sprzedaży produktu. W przypadku usterki produkt należy zwrócić do sklepu, w którym został zakupiony, pamiętając o konieczności okazania dowodu zakupu. Produkt powinien być kompletny i najlepiej, gdyby był umieszczony w oryginalnym opakowaniu.

9. Deklaracja zgodności UE

 mPTech Sp. z o.o. niniejszym oświadcza, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i pozostałymi postanowieniami Dyrektyw tzw. „Nowego podejścia” Unii Europejskiej.

USER MANUAL

Cordless Vacuum Pump

Equipment Delivery

Point:

mPTech Sp. z o.o.
street Krakowska 119
50-428 Wrocław
Poland

Designed in Poland
Made In China

Manufacturer:

mPTech Sp. z o.o.
u Nowogrodzka 31
00-511 Warsaw
Poland

Helpline: (+48 71) 71 77 400

Email: pomoc@mpotech.eu

Website: huslog.eu

TABLE OF CONTENTS

1. Safety of use	9
2. Specification	11
2.1 Technical data	11
2.2 Contents	11
3. Structure of the device	12
4. Use of the device	12
5. Cleaning the device	13
6. Explanation of symbols	14
7. Use of the manual	15
8. Warranty and Service	15
9. EU Declaration of Conformity	15

1. Safety of use

Please read the instructions provided here carefully before using your device. Failure to follow these instructions may be dangerous or illegal.

—INTENDED USE—

The device is intended for vacuum packaging.
The product is intended for indoor use in households. Not to be used for commercial purposes. Any other use is considered inappropriate and dangerous. The

manufacturer is not responsible for injuries resulting from improper use of the device.

This manual contains important information on the use of the product – please read it carefully and keep it for future reference.

This manual contains important information about the use of the product – please read it carefully and keep it for future reference.

- The device may be operated by children over 8 years of age and people with limited mental or physical predispositions only when they are under the supervision of guardians or after receiving instructions for using the device in a safe manner, understanding the dangers associated with using the device. The device is not a toy – children should be supervised to ensure that they do not play with the device.
- Keep the device out of the reach of children under 8 years of age.
- Cleaning must not be performed by children under 8 years of age and without supervision.
- The device is not a toy, children should not play with it.

—DON'T RISK—

Do not use the device in places where the use of electrical devices is prohibited and when it may cause interference or other hazards. Do not switch on or use the device near flammable materials. Do not place any flammable objects on the device or cover it – this may damage the device or even cause a fire. Do not move the device when it is switched on.

The device should be switched off before cleaning it. The device does not require maintenance.

—WATER AND OTHER LIQUIDS—

Do not expose the device to water or other liquids – in particular, do not immerse the device in liquids. This may adversely affect the operation and life of electronic and electrical components. Do not touch the device if it has fallen into water or has been flooded.

—PROFESSIONAL SERVICE—

This product may only be repaired by a qualified service of the manufacturer or an authorized service centre. Repair of the device by an unqualified service or an unauthorized service centre may damage the device and void the warranty. The manufacturer is not responsible for problems caused by modifications made by the user.

—BATTERIES—

Avoid exposing the built-in battery to very low or very high temperatures (below 0°C or above 45°C). Extreme temperatures may affect its life. Avoid contact of the battery with liquids and metal objects, they may lead to its total or partial damage. Do not disassemble, modify, short-circuit or throw the battery into a fire - this may cause an explosion and fire. Place the used or damaged battery in a special container. The battery in the device is not user-replaceable.

2. Specification**2.1 Technical data**

Cordless Vacuum Sealer	
Model	HUS1021
Batch number	613252
Power supply	5V – 1A
Battery	Li-ion 3,7V – 500mAh, 1,85Wh

2.2 Contents

- Cordless Vacuum Sealer
- Zipper packaging bags 21x22 cm (5 pcs.)
- User Manual



If any of the above items are missing or damaged, please contact your dealer.



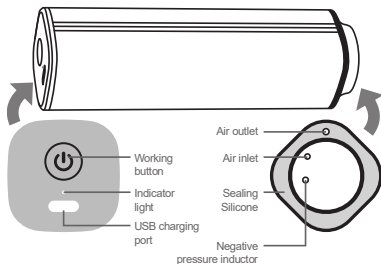
We recommend to keep the packaging in case of any complaint.

It is possible to download the electronic version of the user manual from the following Internet address:

Or by scanning the QR code:





3. Structure of the device



4. Use of the device


CHARGING THE BATTERY

 *Before using the product for the first time, the device's battery should be fully charged. Several charge and discharge cycles may be necessary to obtain full battery capacity.*

 *Avoid over-discharging the battery. This may damage or shorten its life.*

To charge the device's battery, connect the USB-C plug of the included cable to the USB-C connector on the device. Connect the other end of the cable to a power source equipped with a USB-A connector (USB adapter, power bank, etc.) that provides 5V – 1A or higher current at the output. After charging begins, the indicator light will turn red. When the battery is charged, the light will turn green. After charging is complete, disconnect the USB cable from the device and the power source. The device cannot be used while charging.


USING THE DEVICE


 *Do not place food containing sharp or pointed edges (e.g. bones or fishbones) in vacuum sealing bags, as this may puncture the bag and cause it to lose its seal.*


Fill the vacuum sealing bag to the level indicated on the bag near the valve. Filling above this level will prevent the air from being sucked out of the bag. Seal the bag tightly using the clip provided – place the clip on one side of the edge of the bag, make sure the bulge on the inside of the clip is in the groove in the bag clasp, pull the clip along the clasp along its entire length. Repeat if necessary.

Place the bag on a flat, hard surface and place the pump seal on the one-way valve of the bag so that the seal fits inside the circle around the valve. Press the power button to turn on the air suction. The time it takes to suck out the air depends on the size of the bag and the contents inside it. The pump will turn off automatically after the air has been sucked out of the bag.

5. Cleaning the device

 **WARNING!** *The device cannot be immersed in water or washed under running water!*

 *Cleaning can only be done when the device is turned off, and is not charging.*

 *Do not use any chemicals, alkaline, abrasive or disinfecting agents for cleaning, as they may have a harmful effect on the device's components.*

The device housing can only be cleaned with a dry cloth or paper towel. If the body is heavily dirty, use a cloth slightly moistened with lukewarm water and wring out any excess water. Afterwards, immediately wipe the washed area with a dry cloth or paper towel and leave the device to dry completely.

The pump seal can be removed and washed under

water. When replacing the seal after washing and drying, make sure it does not cover the air outlet.

6. Explanation of symbols



The packaging of the device can be recycled in accordance with local regulations.



Symbol indicating that the packaging is made of corrugated paper (PAP).



The sign indicates that the product is intended to come into contact with food.



The symbol indicates that the package contains a manual which must be read before use.



In accordance with the WEEE Directive 2012/19/EU, the product is marked with the symbol of a crossed-out garbage container. The product must not be disposed of with municipal waste, but must be delivered to a designated collection and recycling point for waste electrical and electronic equipment that disposes of such hazardous waste. The accumulation of this type of waste in indicated places and the proper process of its recovery contribute to the protection of natural resources. Proper recycling of waste electrical and electronic equipment has a beneficial effect on human health and the environment. For information about the points of disposal of waste electrical and electronic equipment, please contact the municipal administration or the seller of the device.



The selective collection symbol is used to mark batteries and accumulators, which must be disposed of in specially marked containers, handed over to special waste collection points or to sellers of electrical and electronic equipment. They must not be disposed of with unsorted municipal waste. When disposing of batteries and accumulators, comply with local regulations and EU law.

7. Use of the manual

Without the prior written consent of the manufacturer, no part of this manual may be reproduced, distributed, translated or transmitted in any form or by any electronic or mechanical means, including by photocopying, recording or storing in any storage and information-sharing systems.


All brands and product names are trademarks or registered trademarks of the respective companies.

The graphic appearance or colour of the product may differ from the actual product.

8. Warranty and Service.

The product has a 2-year warranty, starting from the date of sale of the product. In the event of a defect, the product should be returned to the store where it was purchased, remembering the need to present proof of purchase. The product should be complete and preferably placed in its original packaging.

9. EU Declaration of Conformity

 Hereby mPTech Sp. z o.o. declares that this product complies with the basic requirements and other provisions of the Directives of the so-called "New Approach" of the European Union.